

GARLYN

Соковыжималка шнековая

J-300



Наведите камеру
телефона на QR-код
и смотрите
видеоинструкцию



РУКОВОДСТВО
ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



Поздравляем с покупкой новой шнековой соковыжималки GARLYN J-300!

Благодарим Вас за выбор продукции торговой марки GARLYN. Наши изделия разработаны в соответствии с высокими требованиями качества, функциональности и дизайна.

Перед установкой внимательно изучите данное руководство.

Производитель не несет ответственность за какие-либо травмы или ущерб, возникшие вследствие неправильной установки или эксплуатации. Сохраните руководство для дальнейшего использования. Правильная эксплуатация устройства значительно продлит срок его службы.

Узнать больше о компании GARLYN можно на сайте www.garlyn.ru. Здесь вы сможете заказать бытовую технику GARLYN и оригинальные аксессуары к ней, получить консультацию наших специалистов, а также найти адреса фирменных магазинов GARLYN.

Отдел заботы о клиентах GARLYN: 8 (800) 350-05-03 (доб. 2) (звонок по России бесплатный).

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ.....	4
Устройство прибора.....	8
ПЕРЕД НАЧАЛОМ РАБОТЫ.....	9
Сборка прибора.....	9
Сборка чаши.....	9
Сборка основной конструкции.....	10
ИСПОЛЬЗОВАНИЕ.....	12
Приготовление сока.....	13
Функция «Реверс»	14
Функция «Капля-стоп»	14
Разборка прибора.....	15
Комплексная защита элементов M-Pro.....	16
РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫБОРУ ПЛОДОВ ДЛЯ ОТЖИМА СОКА	16
Примерный расход продукта на одну порцию сока.....	18
ЧИСТКА И УХОД	18
Предварительная очистка.....	18
Хранение и транспортировка	20

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ	21
ОТДЕЛ ЗАБОТЫ О КЛИЕНТАХ GARLYN.....	23
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ	24
КОМПЛЕКТАЦИЯ	26
УТИЛИЗАЦИЯ	27



Ваша безопасность очень важна для нас. Пожалуйста, прочитайте руководство пользователя перед началом использования прибора.

При работе с устройством будьте внимательны, осторожны и благоразумны. Описанные меры предосторожности и порядок действий не охватывают все возможные ситуации при его эксплуатации. Используйте прибор исключительно по прямому назначению. Любое действие, не соответствующее инструкциям, может привести к повреждению изделия или возникновению возможных травм или несчастных случаев.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Производитель не несет ответственности за повреждения/ущерб, вызванные несоблюдением требований по технике безопасности и правил эксплуатации прибора.

Прибор был разработан для бытового использования исключительно в домашних условиях, а также условиях, приближенных к домашним: помещения для персонала в магазинах, офисах и иных рабочих местах; в гостиницах, отелях и др. Используйте его только по назначению. Любое нецелевое использование изделия станет нарушением условий надлежащей эксплуатации. В этом случае производитель не несет ответственности за возможные последствия.

Используйте прибор с осторожностью и предупреждайте других пользователей о потенциальной опасности.

В случае передачи устройства третьему лицу данное руководство также должно быть передано.

ОСТОРОЖНО

- ▲ Не ремонтируйте и не заменяйте никакие из частей прибора самостоятельно.
- ▲ Не используйте прибор с поврежденным электрошнуром или электровилкой, а также после сбоя в работе, падения или повреждения любым способом. Случайное повреждение прибора может привести к неисправностям, не соответствующим условиям гарантии, а также к поражению электротоком. Все процедуры, кроме рекомендованных в настоящем руководстве, должны выполняться исключительно квалифицированными специалистами авторизованного сервис-центра.
- ▲ Не протягивайте электрошнур в дверных проемах или вблизи источников тепла. Следите за тем, чтобы он не перекручивался и не перегибался, не соприкасался с острыми и/или горячими предметами, не ставьте на него тяжелые предметы. Износ кабеля может привести к короткому замыканию и поражению электрическим током.

- ▲ Для отключения прибора от электросети всегда беритесь за саму вилку, не тяните за электрошнур.

ВНИМАНИЕ

- ▲ Перед подключением устройства к электросети проверьте, совпадает ли ее напряжение с номинальным напряжением питания прибора.
- ▲ Данное устройство не предназначено для работы с использованием внешнего таймера или другого устройства, автоматически регулирующего включение/выключение устройства.
- ▲ Используйте только комплектные оригинальные аксессуары и материалы, рекомендованные производителем.
- ▲ Всегда отключайте устройство от электросети, перед тем как разбирать его, а также во время его очистки, перемещения или после использования.
- ▲ ЗАПРЕЩЕНО опускать руки в загрузочную горловину при использовании прибора во избежание получения травм.

- ▲ ЗАПРЕЩЕНО погружать прибор и элек-трошнур в воду или помещать их под струей воды или другой жидкости!
- ▲ Не эксплуатируйте устройство на откры-том воздухе: попадание влаги или посто-ронних предметов внутрь корпуса может привести к серьезным повреждениям прибора и/или поражению электриче-ским током.
- ▲ Перед использованием тщательно очи-стите все элементы конструкции устрой-ства, контактирующие с продуктами пи-тания.
- ▲ Не оставляйте прибор без присмотра подключенным к электросети и/или во время работы. Перед проведением тех-нического обслуживания или иных работ отключайте прибор от основного источ-ника электропитания.
- ▲ Не вставайтe на изделие, не ставьте и не роняйте тяжелые предметы на него.
- ▲ Не используйте агрессивные абразив-ные чистящие средства для очистки устройства.
- ▲ Все элементы рабочей части конструек-ции прибора, соприкасающиеся с про-дуктами в процессе отжима, изготовлены из материалов, полностью соответствую-щих требованиям сертификации ма-териалов, контактирующих с пищевыми про-дуктами. Изменение цвета пласти-ковых элементов конструкции прибора яв-ляется нормальным явлением, прои-ходящим под воздействиeм натуральных кислот. Это абсолютно безопасно для здо-ровья человека.
- ▲ Упаковочный материал (пенопласт, плен-ка и прочее) может быть опасен для де-

ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ

- ▲ Во избежание повреждения рабочих элементов конструкции не используйте прибор вхолостую, без продуктов.
- ▲ Избегайте контакта с подвижными эле-ментами устройства в процессе его ис-пользования.
- ▲ Во время переноса устройства держите его обеими руками за моторный блок. Не держитесь только за чашу или верхнюю часть.

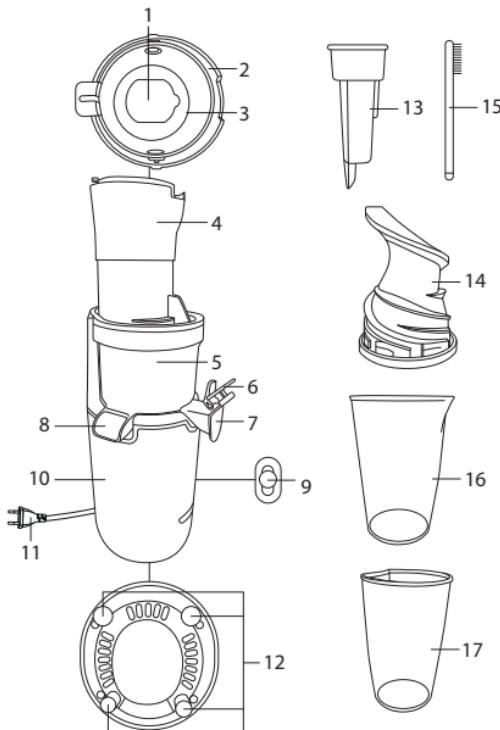
тей. Утилизируйте его в соответствии с местными правилами или храните в недоступном для детей месте.

- ▲ Дети младше 8 лет должны находиться вне пределов досягаемости прибора или под постоянным присмотром.
- ▲ Данное устройство могут использовать дети в возрасте от 8 лет и старше, лица с ограниченными физическими и сенсорными способностями, а также с нарушениями душевного здоровья или люди с недостатком опыта и знаний при условии, если они находятся под постоянным присмотром лица, ответственного за их жизнь, здоровье и благополучие, или если им провели полноценный инструктаж о безопасном использовании устройства с полным пониманием возможных опасностей.



В случае обнаружения каких-либо неполадок немедленно прекратите использование устройства.

УСТРОЙСТВО ПРИБОРА



1. Отверстие для толкателя
2. Загрузочная горловина
3. Подвижный отсек для загрузки продуктов
4. Загрузочный лоток
5. Чаша
6. Съемная крышка выходного отверстия носика для сока
7. Выходное отверстие носика для сока
8. Выходное отверстие носика для жмыха
9. Переключатель работы соковыжималки. Имеет 3 положения:
 - – соковыжималка выключена;
 - – соковыжималка включена;
 - – включена функция «Реверс»
10. Моторный блок
11. Электрошнур
12. Прорезиненные ножки
13. Толкатель для соковыжималки
14. Шнек
15. Щетка для очистки
16. Кувшин для сока
17. Контейнер для жмыха

ПЕРЕД НАЧАЛОМ РАБОТЫ

Достаньте прибор и комплектующие из упаковки. Удалите все транспортировочные материалы и наклейки.



Обязательно сохраните на корпусе все предупреждающие наклейки и этикетку с серийным номером изделия.

Визуально убедитесь в отсутствии механических повреждений прибора.



Необходимо выдержать устройство 3 часа при комнатной температуре перед использованием, если оно подвергалось низким температурам при транспортировке.

Протрите корпус устройства влажной тканью. Промойте все съемные части, следуя указаниям раздела «ЧИСТКА И УХОД». Перед сборкой прибора все съемные части должны полностью высохнуть при комнатной температуре.

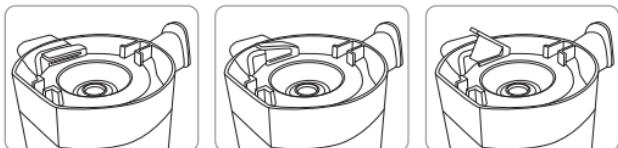
Устанавливайте прибор только на твердой и плоской поверхности. Прибор оснащен прорезиненными ножками, которые хорошо прилипают к поверхности и надежно фиксируют соковыжималку.

При первом запуске прибора в процессе его работы могут появиться посторонний запах. Это не является неисправностью, при дальнейшей эксплуатации он исчезнет.

СБОРКА ПРИБОРА

Сборка чаши

- Перед тем как установить чашу на моторный блок, отрегулируйте положение силиконовой заглушки на обратной стороне чаши в соответствии с перерабатываемым продуктом. Она используется для регулировки выхода жмыха и предотвращает попадание сока на моторный блок во время работы соковыжималки.

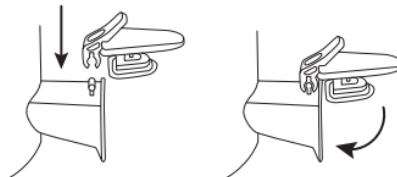


Положение 1 – заглушка закрыта полностью (для твердых продуктов)

Положение 2 – заглушка приоткрыта (для более мягких продуктов)

Положение 3 – заглушка открыта полностью (для очистки)

2. Установите съемную крышку выходного отверстия носика для сока (6). Для этого соедините за jaki на крышке с выступом на носике для сока и закройте крышку.



Сборка основной конструкции

Элементы поочередно устанавливаются в нужном порядке.



В случае если конструкция собрана неправильно и детали не зафиксированы в нужном положении, прибор не запустится.

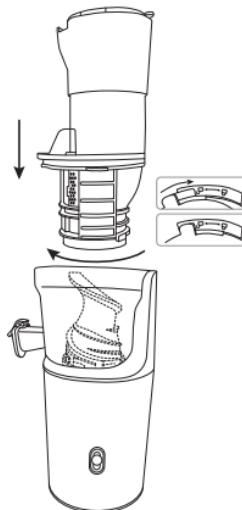
1. Установите чашу на основание моторного блока.
Следите, чтобы носик для сока и носик для жмы-ха ровно встали в соответствующие выемки.



2. Установите шнек в чашу. Следите, чтобы он плотно насадился на ось, в противном случае загрузочный лоток не установится сверху.

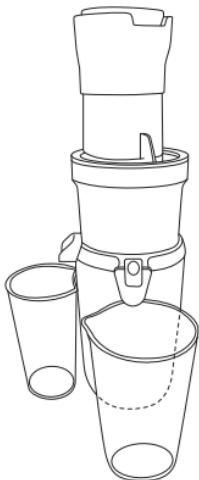


3. Установите загрузочный лоток так, чтобы выступ на его задней части оказался рядом с замком на чаше. Поверните лоток по часовой стрелке до щелчка, чтобы закрепить.



На чаше имеется обозначение $\theta \longleftrightarrow \delta$ для правильной фиксации/разблокировки загрузочного лотка.

- Подставьте кувшин для сока (16) под выходное отверстие носика для сока (7) и контейнер для жмыха (17) под выходное отверстие носика для жмыха (8).



ИСПОЛЬЗОВАНИЕ



Закладывайте продукты в загрузочный лоток только после запуска работы соковыжималки!



Не забудьте открыть крышку выходного отверстия носика для сока перед началом использования соковыжималки.

Для повышения производительности и увеличения службы прибора рекомендуется следить, чтобы чаша не заполнялась выше примерно половины.

Твердые овощи, такие как морковь, свекла, редька, и волокнистые овощи, такие как имбирь и сельдерей, необходимо нарезать на кусочки размером до 2 см.

Удаляйте из фруктов и ягод косточки во избежание повреждений компонентов прибора.

Опускайте продукты в горловину загрузочного лотка постепенно.

При обработке твердых продуктов (например, морковь) не загружайте следующий продукт до полной переработки предыдущего. При несоблюдении этого условия может сработать система защиты двигателя от перегрузки и прибор остановится.

Воспользуйтесь толкателем, если плоды застревают и не доходят до шнека. Никогда не используйте для этих целей руки или иные непредназначенные предметы!

Не нажмайте слишком сильно на толкатель во избежание снижения качества сока и остановки вращения шнека.

Мягкие сорта яблок и груш не предназначены для получения сока. При их отжиме образуется большое количество отходов, засоряющих компоненты соковыжималки, что нарушает ее работу.

Для повышения эффективности работы прибора при работе с большим количеством продуктов рекомендуется делать перерывы для очистки соковыжималки. Промывайте детали соковыжималки после обработки 500 г продуктов. Особенно обращайте внимание на то, как работает соковыжималка и не требуется ли ей очистка при работе с ягодами.

Всегда размораживайте продукт перед приготовлением сока.

Всегда используйте только свежие продукты. Лежалые фрукты и овощи могут засорить соковыжималку.

ПРИГОТОВЛЕНИЕ СОКА

- Перед включением соковыжималки убедитесь, что конструкция собрана правильно и все элементы находятся на своих местах.
- Подключите устройство к электросети.
- Переведите переключатель работы соковыжималки (9) в нижнее положение, чтобы начать работу 
- Загружайте продукты в загрузочный лоток через горловину (2). Вы можете загружать нарезанные продукты напрямую через отверстие для толкателя (1), а можете использовать подвижный отсек для загрузки продуктов (3). Для этого положите продукт в подвижный отсек и переверните его, отправляя продукт в чашу.
- После того как закончите работу, переведите переключатель (9) в центральное положение  и отключите прибор от электросети.
- Разберите прибор (см. раздел «Разборка прибора»).
- Очистите прибор (см. раздел «ЧИСТКА И УХОД»).

ФУНКЦИЯ «РЕВЕРС»

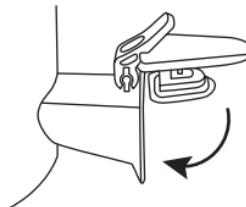
Если остатки мякоти застряли и мешают процессу отжима сока, включите функцию «Реверс».

Для этого переведите переключатель работы соковыжималки (9) в верхнее положение и держите его . Прибор начнет работать, вращая шнек в обратную сторону. Таким образом, остатки мякоти будут выводиться из рабочей области.

Чтобы остановить работу функции «Реверс», прекратите держать переключатель (9), и он автоматически перейдет в центральное выключенное положение.

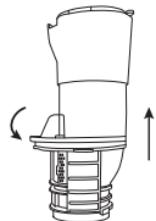
ФУНКЦИЯ «КАПЛЯ-СТОП»

Данная функция предотвращает вытекание сока из носика. В перерывах между отжимом перекройте подачу сока, закрыв крышку выходного отверстия носика для сока, и никакие капли не попадут на Ваш стол.

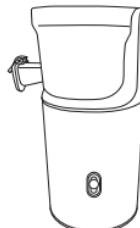


РАЗБОРКА ПРИБОРА

1. Отключите прибор от электросети.
2. Поверните загрузочный лоток соковыжималки против часовой стрелки до упора. Затем снимите загрузочный лоток, потянув его вверх.



3. Извлеките шнек, потянув его вверх.



4. Снимите чашу, потянув ее вверх.



КОМПЛЕКСНАЯ ЗАЩИТА ЭЛЕМЕНТОВ M-PRO

Прибор оснащен системой защиты от запуска при неправильной сборке для повышения безопасности и надежности. В случае если конструкция собрана неправильно и детали не зафиксированы в нужном положении, прибор не запустится. Чтобы запустить прибор, пересоберите устройство.

Также прибор имеет систему защиты двигателя от перегрузки/перегрева, которая автоматически прекращает работу устройства. Если это произошло, отключите прибор от электросети и дайте двигателю остыть в течение 30 минут. При необходимости очистите устройство от остатков продуктов и снова подключите к электросети.



РЕКОМЕНДАЦИИ ПО ВЫБОРУ ПЛОДОВ ДЛЯ ОТЖИМА СОКА

- Используйте свежие фрукты и овощи для приготовления сока, в частности яблоки, груши, апельсины, ананасы, арбузы, морковь, томаты, огурцы и т. д. Фрукты и овощи, которые хранились в холодильнике, должны быть помещены в теплую воду на 10 минут. Не рекомендуется использовать для приготовления сока продукты, хранящиеся при низкой температуре более одной недели, так как они теряют свою сочность.
- Удалите ядра и косточки из плодов перед отжимом.
- Фрукты и овощи с толстой кожурой (такие как дыня, ананас, цитрусовые, гранат) перед приготовлением сока необходимо предварительно очистить. При использовании цитрусовых плодов вместе с семенами готовый сок может иметь привкус горечи. Чтобы этого не произошло, удалите семена перед загрузкой плодов в соковыжималку.
- Не загружайте лимоны в прибор в целом виде.

- Плоды с косточками и твердыми крупными семенами (такие как абрикос, слива и пр.), а также плоды с плотной кожурой могут привести к перегрузке и остановке устройства и забить рабочую камеру прибора. Удалите семена и снимите кожуру перед загрузкой плодов в загрузочный лоток соковыжималки во избежание повреждения элементов прибора.
- Для получения наилучшего результата рекомендуется использовать плоды в нарезанном виде, кубиками размером около 2 см в каждом измерении.
- Фрукты и овощи должны помещаться в прибор медленно, один за другим. Следующая порция должна помещаться после того, как предыдущая была переработана.
- Если продукты не проходят самостоятельно, используйте толкатель (он идет в комплекте).
- Следите за тем, чтобы содержимое чаши не превышало примерно половины.
- Количество мякоти в готовом соке зависит от консистенции используемых плодов, их спелости, свежести, а также от чистоты деталей прибора.
- Соки из мягких плодов будут иметь более густую консистенцию в связи с более высоким содержанием мякоти. Соки из твердых пло-
- дов будут иметь более жидкую консистенцию в связи с низким содержанием мякоти.
- Свежевыжатый яблочный сок быстро меняет цвет на более темный оттенок. Это нормальное явление, которое можно замедлить с помощью добавления в готовый яблочный сок небольшого количества лимонного сока.
- Ваша соковыжималка не предназначена для приготовления сока из сельдерея, имбиря, кress-салата (мелкого сельдерея) и других продуктов с высоким содержанием клетчатки в крупном виде. Данные плоды следует предварительно измельчить до кусочков размером не более 2 см.
- Продукты с высоким содержанием крахмала, такие как инжир, картофель, банан, папайя, манго, не подходят для использования в данном приборе. Для обработки таких плодов советуем Вам использовать блендер.
- В процессе приготовления сока из яблок, моркови и других жестких плодов устройство будет издавать шум (это никак не отразится на результате отжима).
- Во время переработки мягких плодов, таких как вишня, виноград, помидоры, из входного отверстия может выплескиваться некоторое количество сока.

ПРИМЕРНЫЙ РАСХОД ПРОДУКТА НА ОДНУ ПОРЦИЮ СОКА

Фрукт/Овощ	Вес	Объем сока*
Апельсин	400 г	200 мл
Грейпфрут	250 г	200 мл
Яблоко	250 г	200 мл
Груша	250 г	200 мл
Персик	400 г	200 мл
Нектарин	400 г	200 мл
Гранат	250 г	200 мл
Морковь	550 г	200 мл
Свекла	450 г	200 мл
Томат	350 г	200 мл
Огурец	250 г	200 мл
Сельдерей	250 г	200 мл

*Консистенция и объем готового сока всегда зависят от выбранных плодов, их сорта, спелости и волокнистости.

ЧИСТКА И УХОД

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ОЧИСТКА

Перед очисткой соковыжималки после работы воспользуйтесь функцией предварительной очистки. Для этого закройте съемную крышку на отверстии для выхода сока, затем залейте около 200 мл воды внутрь прибора, воспользовавшись горловиной для загрузки продуктов, и запустите прибор на несколько минут. После выключения слейте жидкость через отверстие для подачи сока. Часть волокон, скопившихся на элементах конструкции, легко смется с помощью воды, тем самым облегчив дальнейшую очистку прибора.

Для полной очистки прибора необходимо сначала разобрать конструкцию в соответствии со схемой, описанной в разделе «Разборка прибора».

Промойте все элементы конструкции, кроме моторного блока, под чистой проточной водой.

После очистки дайте всем элементам конструкции полностью высохнуть или протрите их чистым сухим полотенцем.



ЗАПРЕЩЕНО погружать моторный блок прибора в воду или иные жидкости!

Для очистки моторного блока используйте мягкие салфетки или щетку, входящую в комплект поставки.



Очищайте прибор сразу после использования, особенно элементы конструкции, контактирующие с продуктами питания.



Запрещается использование абразивных средств и агрессивных химических и иных веществ, применение которых не рекомендовано для очистки предметов, контактирующих с продуктами питания.

ЗАПРЕЩЕНО мыть детали устройства в посудомоечной машине.

		✓
	✓	

ХРАНЕНИЕ И ТРАНСПОРТИРОВКА

- Перед хранением и транспортировкой устройства необходимо его разобрать, тщательно очистить все его части и полностью их просушить.
- Хранение допускается в сухом и хорошо вентилируемом помещении вдали от источников огня, нагревательных приборов и прямых солнечных лучей. Храните прибор в чистом и сухом состоянии, в недоступном для детей месте.
- Электрические устройства транспортируют всеми видами транспорта в соответствии с правилами перевозки грузов, действующими на транспорте конкретного вида. При перевозке устройства используйте оригинальную заводскую упаковку.
- Транспортировка должна осуществляться только в крытом транспорте.
- Устройство должно быть правильно упаковано и закреплено во избежание самопроизвольного перемещения в процессе транспортировки.
- Транспортировка устройства должна исключать возможность непосредственного воздействия на него атмосферных осадков и агрессивной внешней среды.
- При осуществлении транспортировки и хранения устройства запрещается подвергать его механическим воздействиям извне, так как они могут привести к повреждению устройства, нарушению его конструкции или повреждению внешней упаковки.
- При хранении и транспортировке запрещено допускать попадание воды и иных жидкостей на упаковку устройства или внутрь упаковки.
- При проведении погрузочно-разгрузочных работ требуется осторожность.

УСТРАНЕНИЕ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

Неисправность	Возможная причина	Способ решения
Устройство не включается	Устройство не подключено к электросети	Подключите прибор к электросети
	Источник питания неисправен	Подключите прибор к исправному источнику питания
	Сработала система защиты от запуска при неправильной сборке	Убедитесь в правильной сборке устройства
Прибор остановился во время работы	Используется слишком большое количество продукта	Не перегружайте чашу, используйте меньшее количество продукта
	Сработала система защиты двигателя от перегрузки	
	Сработала система защиты двигателя от перегрева, мотор заблокирован до полного остывания	Отключите прибор от электросети и дайте двигателю остить в течение 30 минут
В сок попадает избыточное количество мякоти	Элементы конструкции сильно загрязнены	Очистите элементы конструкции
	Для отжима используются слишком мягкие сорта яблок и груш. При отжиме сока из плодов подобной консистенции образуется большое количество мякоти, она может засорять соковыжималку и попадать в готовый сок	Не используйте переспелые плоды и слишком мягкие сорта яблок и груш для отжима
		Промывайте чашу после обработки 500 г продуктов

Неисправность	Возможная причина	Способ решения
Работа прибора сопровождается громкими звуками	Отжим сока из плодов с очень твердой консистенцией	Не является неисправностью
Посторонний запах при первом использовании	Первый запуск прибора	Это нормальное явление, которое уйдет спустя некоторое время

 Если неисправность не удалось устранить, обратитесь за консультацией в авторизованный сервисный центр или в отдел заботы о клиентах GARLYN. Все ремонтные работы должны производиться квалифицированными специалистами в сервисном центре.

ОТДЕЛ ЗАБОТЫ О КЛИЕНТАХ GARLYN

КАК СВЯЗАТЬСЯ

Чтобы получить ответы на все интересующие Вас вопросы, обратитесь в наш отдел заботы о клиентах.

Наши специалисты с радостью помогут решить любые возникшие проблемы и ответят на самые неожиданные вопросы.

Мы также будем рады Вашим предложениям о том, как еще мы можем улучшить наши товары и сделать их максимально удобными и надежными.

С заботой о Вас!

Телефон: 8 (800) 350-05-03 (доб. 2)

Почта: info@garlyn.ru

График работы: ежедневно с 10 до 20.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Наименование.....	соковыжималка шнековая
Товарный знак.....	Garlyn
Модель	J-300
Напряжение.....	220-240 В, 50 Гц
Номинальная мощность	200 Вт
Максимальная мощность двигателя.....	1000 Вт
Тип двигателя	DC
Защита от поражения электротоком	класс II
Скорость вращения шнека.....	до 60 об/мин
Количество скоростей.....	1
Диаметр горловины	78 мм
Материал фильтра	нержавеющая сталь
Объем кувшина для сока.....	800 мл
Объем контейнера для жмыха.....	600 мл
Функция «Капля-стоп».....	есть
Уровень шума.....	до 68 дБ
Комплексная защита элементов M-Pro	есть
Прорезиненные ножки	есть

Функция реверса.....	есть
Вес нетто.....	2,4 кг
Габаритные размеры.....	140 × 435 × 150 мм
Длина электрошнуря.....	1 м
Срок службы	3 года

КОМПЛЕКТАЦИЯ

Соковыжималка	1 шт.
Кувшин для сока.....	1 шт.
Контейнер для жмыха.....	1 шт.
Толкатель	1 шт.
Щетка для очистки.....	1 шт.
Руководство пользователя	1 шт.
Краткая инструкция пользователя	1 шт.
Гарантийный талон.....	1 шт.



Производитель, постоянно улучшая и совершенствуя свою продукцию, оставляет за собой право вносить конструктивные изменения в спецификацию и дизайн товара, не ухудшающие его качество, без предварительного уведомления об этих изменениях.

УТИЛИЗАЦИЯ



Внимание! После окончания срока службы в соответствии с экологическими требованиями не выбрасывайте прибор вместе с бытовыми отходами. Передайте его в специализированный пункт для дальнейшей утилизации. Этим Вы поможете защитить окружающую среду.

Отходы, образующиеся при утилизации изделий, подлежат обязательному сбору с последующей утилизацией в установленном порядке и в соответствии с действующими требованиями и нормами отраслевой нормативной документации, в том числе в соответствии с СанПиН 2.1.7.1322-03 «Гигиенические требования к размещению и обезвреживанию отходов производства и потребления».



Товар сертифицирован в соответствии с Федеральным законом «О техническом регулировании» и соответствует требованиям Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования», Технического регламента Таможенного союза ТР ТС 020/2011 «Электромагнитная совместимость технических средств», Технического регламента Евразийского экономического союза «Об ограничении применения опасных веществ в изделиях электротехники и радиоэлектроники» ТР ЕАЭС 037/2016.

Гарантийный срок: 12 месяцев с даты продажи изделия
Дату изготовления Вы можете найти на корпусе устройства
Спроектировано и разработано компанией Garlyn
Сделано в Китае

Изготовитель: KAITO ENTERPRISES CORPORATION

Адрес изготовителя: 34/F, ELECTRONICS SCIENCE & TECHNOLOGY BUILDING, 2070 C SHENNAN ZHONGLU, SHENZHEN, P. R. CHINA

Импортер: ООО «СМАРТТЕХИМПОРТ»

Адрес компании импортера: 196006, г. Санкт-Петербург, Новорощинская ул., д. 4, лит. А, офис 819-2



www.garlyn.ru

J-300-UM-01-STI